

منه الانعام والانتقاد . فكان من يجده من المشتغلين عليه يلحن كثيراً في قراءته او هو أنكن يترك احد ذنك النحرئين يقرأ عنه وهو يسمع ثم يأمر ذلك التلميذ ايضاً بان يقرأ للنحوي شيئاً يعطيه آياه عن قراءته عنه

وكان ابن التلميذ عارفاً ايضاً بالموسيقى حدث سعد الدين ابو سعيد بن ابي سهل البغدادي وكان عوآداً قد عمر . قال : رأيت امين الدولة بن التليذ واجتمعت به وكان شيخاً ربع القاة عريض اللحية حلو الثمانل كثير النادرة . ( قال ) وكان يحب صناعة الموسيقى وله ميل الى اهلها ( له تابع )

## مطبوعات جديدة

PATROLOGIA ORIENTALIS — T. III. fasc. 2 — RÉFUTATION D'EUTYCHIUS par Sévère d'Aschmounaïn. Texte arabe inédit, publié et traduit par P. Chebli Prêtre Maronite. Paris, Firmin-Didot, pp. 120.

رد ابن المقفع على سعيد بن بطريق

يُلم القراء ان انكاهن القاضين ر . غوائن و ف . نو باسرا منذ اربع سنوات بنشر مجموع اعمال الآباء الشرقيين وهو عمل عظيم اذا تم بلغ مجلّدات عديدة لعلها تنيف على النة . وقد نجز من هذا المشروع بمض التأليف في السريانية والقبطية والحبيشة والعربية مع ترجمتها الى احدى اللغات الاوربية . ومأ أرسل آخرآ الى ادارة المشرق كتاب لاحد كتبة اليعاقبة الاقباط في القرن العاشر وهو سويرس اسقف الاشونين الشهير بابن المقفع صاحب تاريخ البطاركة الاسكندريين الذي ذكرناه في المشرق (ص ٧١٥) . وتأليف هذا يستي كتاب الجامع وهو رد على ما كتبه احد معاصريه الملكين بطريرك انثيوس المعروف بسعيد ابن البطريق الذي تولى تنفيذ الاضاليل النسطورية واليعقوبية في تاريخه (ص ١٥١-١٧١ و ١٦٦-١٩٧ من الطبعة الجديدة) . وليس لهذا الرد نفع سوى للمستشرقين لمعرفة احتجاج اليعاقبة على الكاثوليك تأييداً لمزاعمهم في الطبيعة الواحدة والشيئة الواحدة وهي لعربي مزاعم فارغة تبين ضعف قوتهم في الدفاع عن اضاليهم . وغاية ما يمكننا قوله في هذا الكتاب ان حضرة ناشره العلامة الحوري بطرس شلي راجعه على عدة نسخ ليحسن ضبطه

وأثمن ترجمته الى الافرنسية فذكر له هذا الاثر وسمي ان يتحفنا قريباً بما هو افيد  
لتاريخ الشرق المسيحي ولا سيما خدمة طائفتي الجليلة ل. ش

Jules Rouanet: LA MUSIQUE ARABE. Alger, S. Léon, 1905, pp. 50

### الموسيقى العربية

وكلت حكومة الجزائر لولف هذا الكتاب الميرجول رُوَانِهْ احد كبار الموسيقيين  
برحلة علمية لدرس الموسيقى العربية فانجزها بنشاط واصاب المرمى فصّفت هذا  
الكتاب الذي يدل على علمه بامور العرب لاسيما بمزجهم للفن الموسيقي وقد بحث في  
مفتاح كلامه في امتناع العرب عن ضبط الموسيقى بالعلامات كما فعل اليونان وغيرهم  
فوجد في ذلك خالاً ودليلاً معاً على انتشار هذا الفن الذي كان يتلقاه اصحابه  
بالسمع خصوصاً . ثم يلخص تاريخ الغناء العربي منذ نشأته الى تمام كماله أيام الخلفاء .  
وينقل في ذلك عدة روايات عن كتاب الاغاني . ثم يتخطى الى تعريف الموسيقى  
العربية نظرياً فيبحث عن تركيبها واوزانها وايقاعها وآلاتها الطربية وهو في كل ذلك  
يتتبع الاقسام القريبة منهم متحاشياً الاوصاف العويصة والشروح المستغلقة . ومما يلوح  
من اقواله ان بين الغناء في بلاد الجزائر وبينه في مصر والشام فروقاً بالغة . ومما  
استحسناه تعريفه لخواص الموسيقى العربية دون غيرها مع بيان موقعها في العيشة الالهية  
في الشرق وموافقها لاخلاق الشرقيين . وكان المؤلف قبل طبعه لهذا الكتاب قد  
القاه بصفة خطبة امام كثيرين من اديباء الترنج فشئت مسامعهم باغاني عديدة كان  
جمعها في الجزائر والمغرب فوقها على آلات الطرب قوم من اهل الجزائر فزاد بذلك  
اعتبار الاوربيين للغناء العربي وقدره وقدره . ونحن نشي على صاحب هذا الكتاب  
وتوكل مواصلة لدرس الفن قبل أن تأخذه يد الضياع لاسيما في بلاد المغرب  
الاب موريس كولدجت

### التحفة الادبية في ثلاثة مجامع مارونية

عني بنشرها وتصحيحها وتعليق حواشيا حضرة القس منس الماروني الحلبي

طبع في مطبعة الارز «جونية» سنة ١٩٠٤

بينما كان جناب الاستاذ الفاضل رشيد افندي الشرتوني ينشر في الشرق اعمال

مجمع ضيمة موسى (٦٧٩:٧) ومجمع البطريك سمعان عوآد (٨٠٣:٧) ومجمع  
البطريك طوييا الحازن (٨٠٨:٧) ومجمع غوسطا (١٠٩٠:٥٥٨; ٤٤٦:٨) كان حضرة  
القس بروجس منش يبد مواد هذه المجمع على نسخة وجدها من تعريب الفيلسوف  
الحوري بطرس التولوي الذي روى اخباره في المشرق (٧٦٩:٦) فاحب نشر هذه  
النسخة وزيادة للفائدة قدم عليها ديباجة مع بعض استدراقات على ترجمة التولوي  
وهو فرز ينة وبين سيبه القس بطرس سمعان التولوي الذي بقينا في ريب من تاريخه  
(المشرق ٦: ٧٧٠ و١٠٠٦) وبلي الديباجة مقدمة في القصاد الرسولين في الشرق وفي  
سلسلة المجمع المارونية التي عدتها سبعة عشر وتعبنا هناك من ارتياب حضرة في انعقاد  
مجمع سنة ١٥٨٠ مع ان حضرة الاب انطون رباط نشر اعماله وقوانينه باللاتينية. وفي  
اثر المقدمة اعمال مجمع ضيمة باقروفا (ص ١٧) ثم مجمع ضيمة موسى الاول (ص ٣٠)  
ثم الثاني (ص ٣٨). ولحضرة القس في ذيل الكتاب ملحوظات وشروح تدل على تدقيقه  
في الابحاث ومعرفة لاحوال طائفته. وقد الحق اعمال هذه المجمع الثلاثة باعمال مجمي  
البطريكين سمعان عوآد وطوييا الحازن (ص ٥٢-٨٤) مع بعض التذييلات عليها  
تشكر حضرة القس منش على هذه الخدمة للآداب الكنسية وتسنى ان يواصل  
البحاث في احوال طائفته وتعرف امورها في القرون السالفة ل. ش

L. Lallemand. HISTOIRE DE LA CHARITÉ. T. III. Le Moyen Age  
(X<sup>e</sup>-XVI<sup>e</sup> siècle). Paris, Picard, 1906, In-8°, 376 p.

المشروعات الخيرية في القرون الوسطى - الجزء الثالث

قد وصف المشرق (٩٣٠:٧) الجليلين الاولين من هذا الكتاب النفيس الذي هو  
تاريخ المحبة والمشروعات الصالحة لشفاء الازواج البشرية واسقام الهيئة الاجتماعية منذ  
الاعصار السالفة الى زماننا. وهذا الجزء الثالث اوسع من السابقين مادة لا لأن  
المحبة كانت اضعف في قلوب المسيحيين في قرون النصرانية الاولى بل لأنها ظهرت  
بظواهر مختلفة كادت تشمل كل حاجات البشر. لا سيما ان في تلك القرون الوسطى  
كانت الحروب قائمة على ساق وفيها فشت ادواء شتى كالطاعون والبرص وكثرة المجاعة  
في اقطار عديدة. فقام اصحاب الرؤفة لتلطيف هذه البلايا ومدوا يد المساعدة بسخاء الى  
المتحاجين فتعددت الماسعي الخيرية ونشأت الرهبانيات وتشيئت الآوي والمستشفيات

والياتم ومقامات البرص . والمسير لالان يصف كل هذه الاعمال العظيمة التي تشهد  
 للكنيسة ورعاتها بحب لا يُبرغره ولا تُعرف حدوده . هذا فضلاً عن الشروعات  
 الحيرية الحلية والانزادية التي اتسع نطاقها وتصدت مبرأتها كما يظهر من كل صفحة  
 من هذا التأليف الجليل الذي نُشير بقرآته على من ينسبون الى الكنيسة ورجالها  
 احتكار الاموال . وفيه بنوع اخص احسن رد على مقالة نشرها المنار البيروتي ففقدناها  
 سابقاً في المشرق (٥٠٧:٥) الاب . جلابرت

## شذرات

الموت الحقيقي والموت الظاهر  صنف الاب فرانس (Ferrerres)  
 اليسوعي الاسباني كتاباً جليلاً بحث فيه عن الموت الحقيقي والموت الظاهر قائمت  
 استناداً الى اقوال مشاهير الاطباء . ان الموت الحقيقي في الحيوان ومثله في الانسان لا  
 يحدث ابداً في وقت الموت الظاهر ولكن بعده بزمن ما يختلف على حسب اختلاف  
 جنس الموت . فان كان الموت فجأة او عرضاً فان الموت الحقيقي يحصل بعد الموت  
 الظاهر بمدة اطول منه اذا كان على غير فجأة وقد أتى بياناً لقوله بمدة حوادث عاد  
 فيها الى الحياة من حكم الكل عليهم بالموت . وأيد ذلك بشهادة كثيرين من  
 الاطباء . الذين قرروا أن فساد الجسد هو الدليل الوحيد المؤكد على موت الميت ومن  
 ثم لا يكفي للحضور بان يطمعوا بموت احد ولو كف عن التنفس وسكنت حركة  
 القلب الى غير ذلك من الدلائل الظاهرة التي تحدث في اعراض كثيرة وتدوم مدة قبل  
 الموت الحقيقي . وبياناً لذلك امتازوا بعض حيوانات باصناف الموت الفجائي ثم اعادوها  
 الى الحياة بعد ان همدت حركتها بمدة ساعات . وهذا كثير في الثرق والاختناق  
 والسبات والصرع وتزيف الدم . اما الموت غير الفجائي فان الموت الحقيقي يحدث  
 ايضاً فيه بعد الموت الظاهر الا ان المدة اقصر بينهما تختلف بين ربع الساعة الى ثلاثة  
 ارباع الساعة . وعليه فان الكاهن يمكنه ان يحمل الميت تحت الشرط من خطيته اذا  
 حضر بعد موته بقليل . وكذلك العمودية يمكنها ان تمتع للاطفال الصغار تحت الشرط  
 اذا كان الولد تاماً لم يفسد بعد جسده وان لم يُبهد بحركة